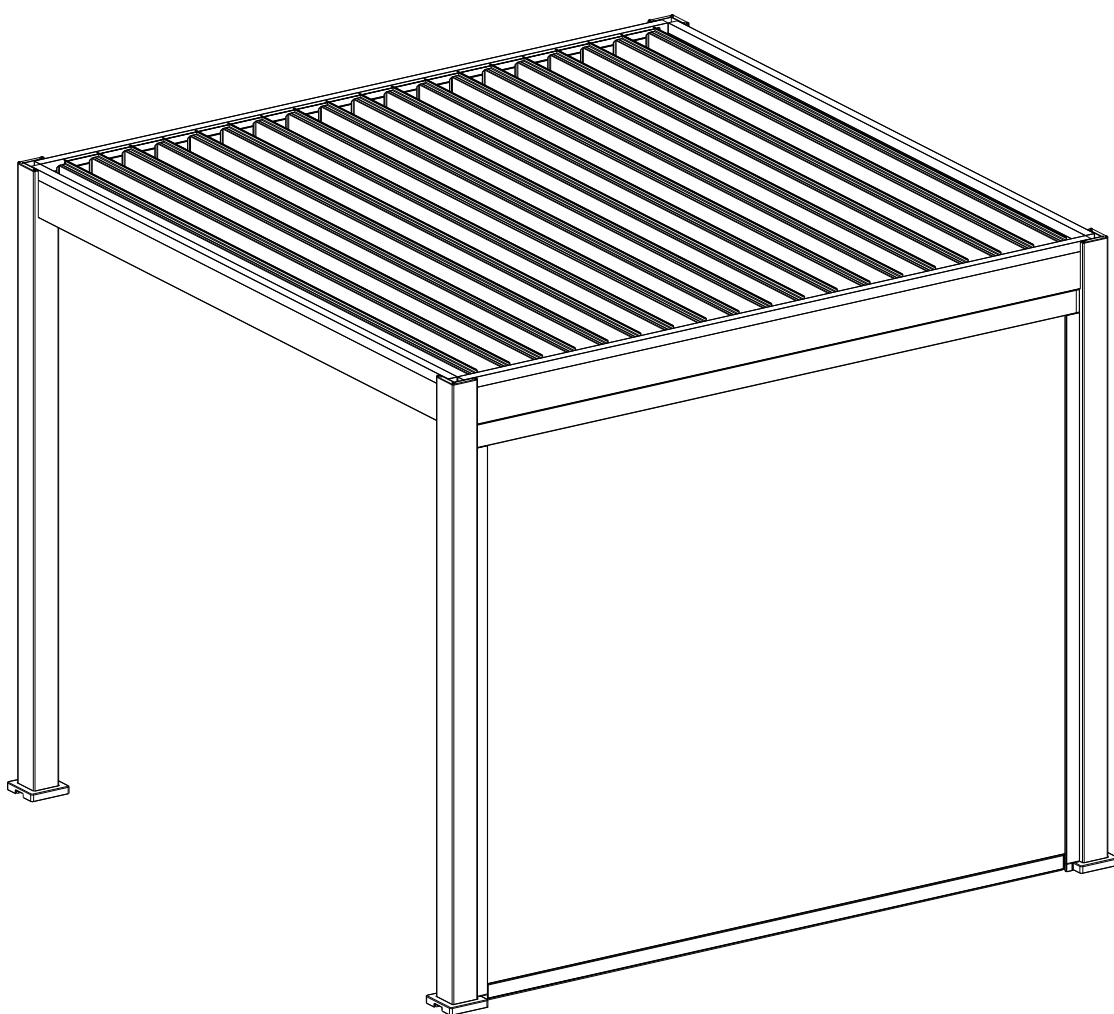


PERGOLA SCREEN

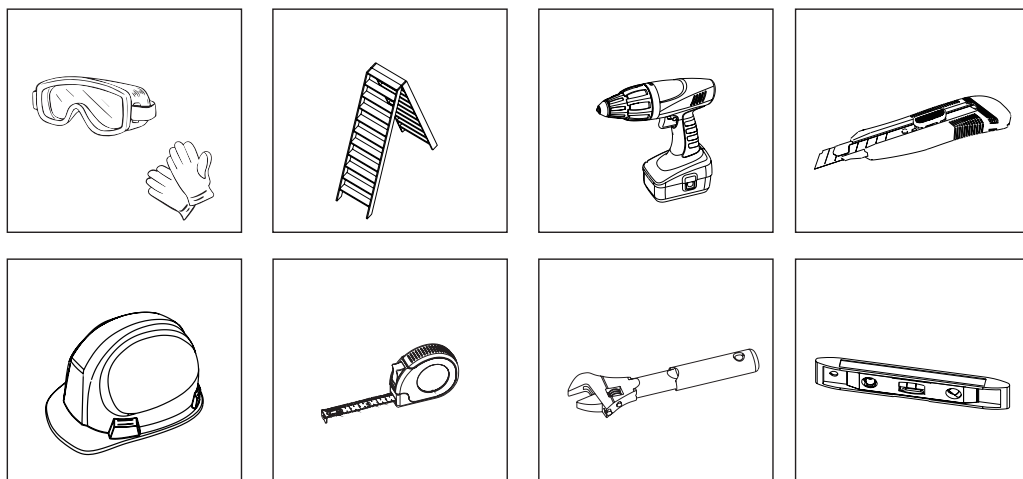
perenza

NOTICE DE MONTAGE / ASSEMBLY INSTRUCTIONS / MONTAGEANLEITUNG /
MONTAGE-INSTRUCTIES / INSTRUCCIONES DE MONTAJE / INSTRUÇÕES DE
MONTAGEM / INSTRUZIONI DI MONTAGGIO

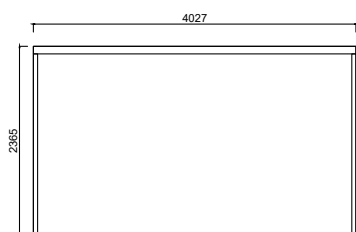
2,65m / 3m / 3,6m / 4m



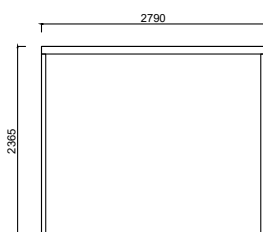
**MATÉRIEL NÉCESSAIRE POUR L'INSTALLATION / REQUIRED TOOLS FOR INSTALLATION /
 BENÖTIGTES MATERIAL FÜR DIE INSTALLATION / MATERIALEN DIE NODIG ZIJN VOOR DE
 INSTALLATIE / MATERIALES NECESARIOS PARA LA INSTALACION / MATERIAIS NECESSARIOS
 PARA A INSTALAÇÃO / MATERIALI NECESSARI PER L'INSTALLAZIONE**



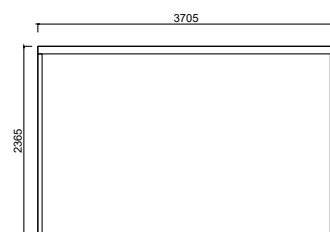
**PLAN DE MONTAGE / ASSEMBLY PLAN / MONTAGEPLAN / MONTAGE TEKENING / PLAN DE
 MONTAJE / PLANO DE MONTAGEM / PIANO DI MONTAGGIO**



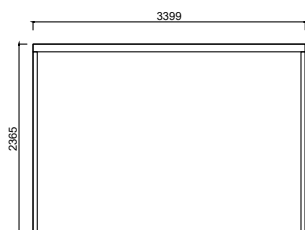
4027x2365



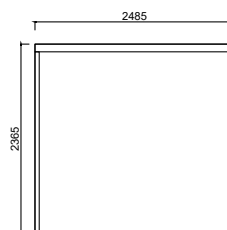
2790x2365



3705x2365



3399x2365



2485x2365

LISTE DES PIÈCES / PARTS LIST / LISTE DER TEILE / ONDERDELENLIJST / LISTA DE PIEZAS / LISTA DE PEÇAS / ELENCO PARTI

REF	ICON		QTY
A			1
	A-1		1
	A-2		1
	A-3		1
	A-4		4
B			1
	B-1		1
	B-2		1
	B-3		1
	B-4		4
C-1			1

REF	ICON	QTY
K1	 5×25	8
K2	 4mm	1

REF	ICON	QTY
K3	 8mm	1

FR. Sélectionner l'emplacement du store entre les poteaux avant de commencer, et vérifier que les dimensions ci-dessous correspondent.

EN. Select the blind location between the posts before starting, and check that the dimensions below match.

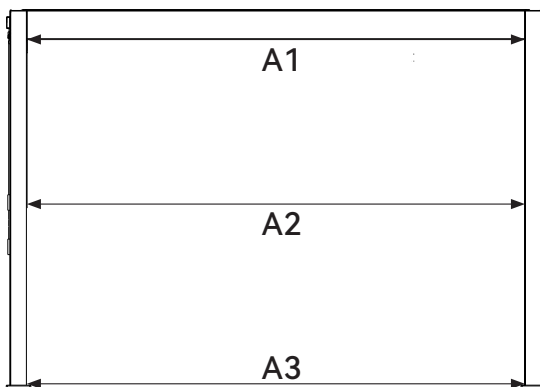
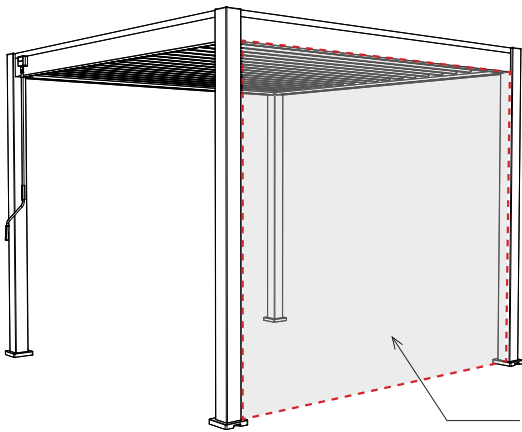
DE. Wählen Sie die Stelle, an der das Rollo zwischen den Pfosten angebracht werden soll, bevor Sie beginnen, und überprüfen Sie, ob die folgenden Maße übereinstimmen.

NL. Kies voordat je begint de positie van de luifel tussen de palen en controleer of de afmetingen hieronder overeenkomen.

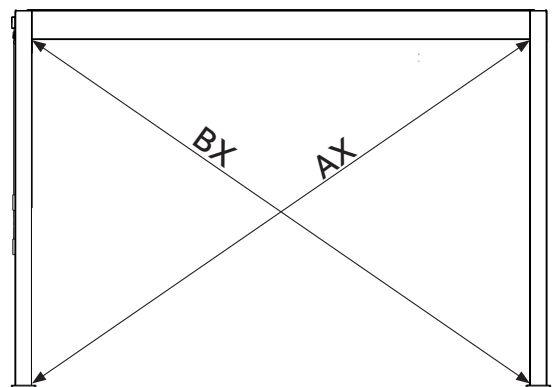
ES. Seleccione la posición del toldo entre los postes antes de empezar y compruebe que las dimensiones indicadas a continuación coinciden.

PT. Selecione a posição do toldo entre os postes antes de começar e verifique se as dimensões abaixo correspondem.

IT. Prima di iniziare, scegliere la posizione della tenda tra i pali e verificare che le dimensioni indicate di seguito corrispondano.

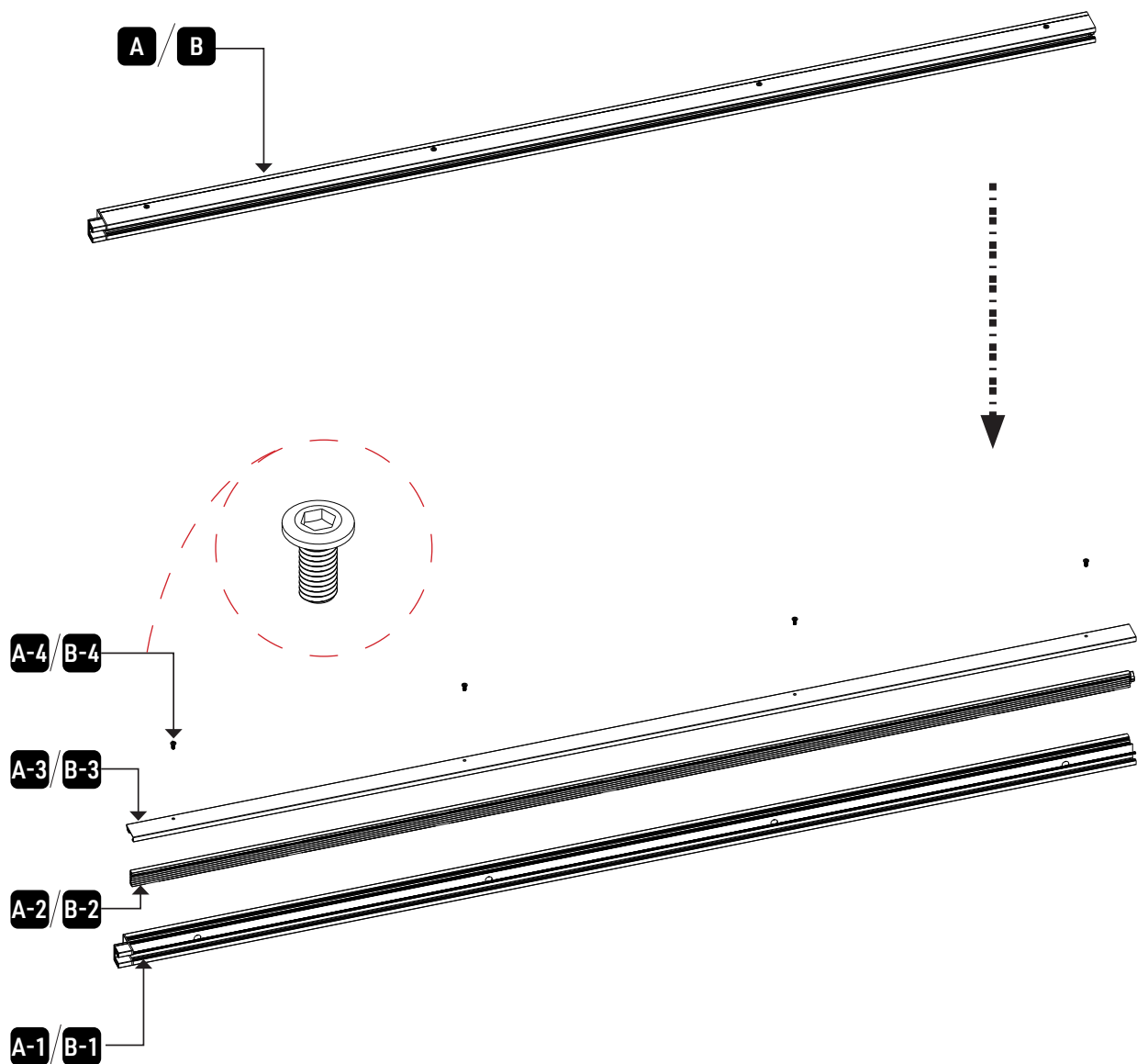


$$A1=A2=A3$$

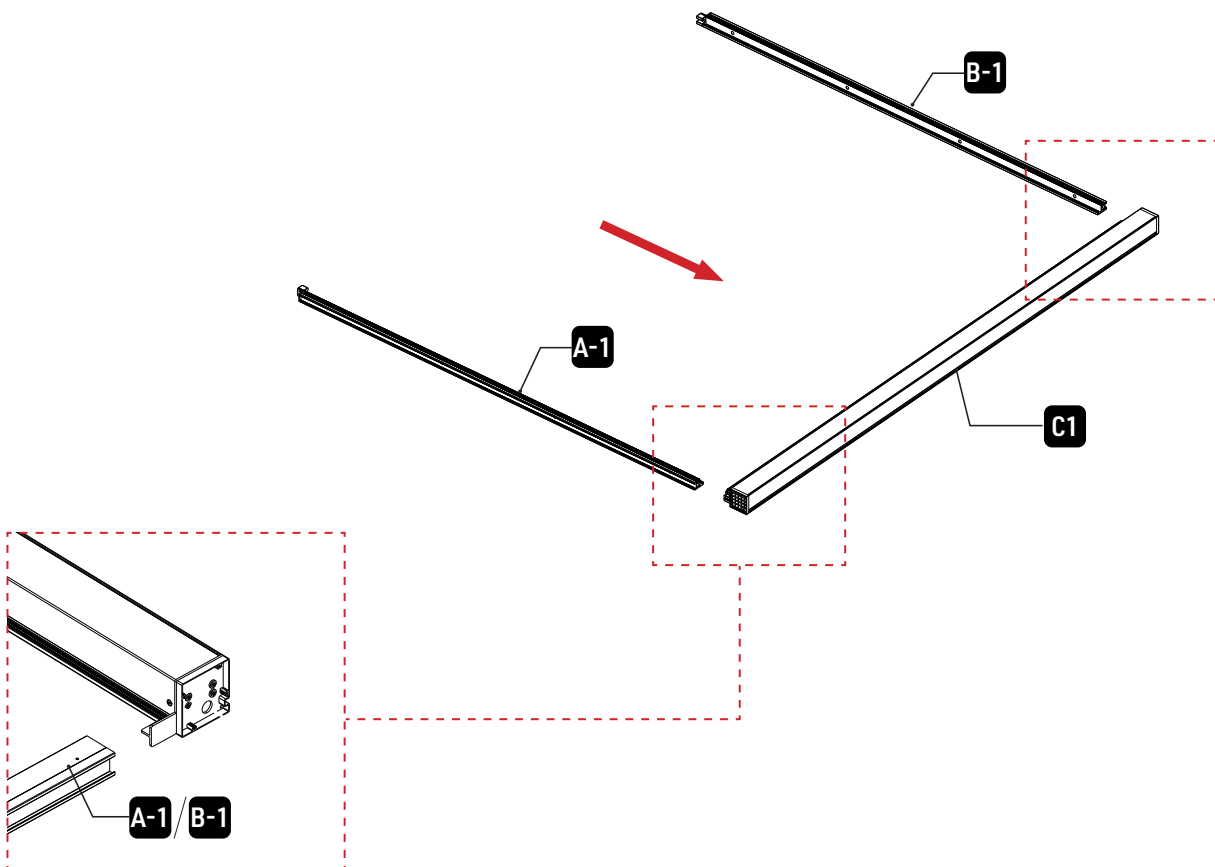


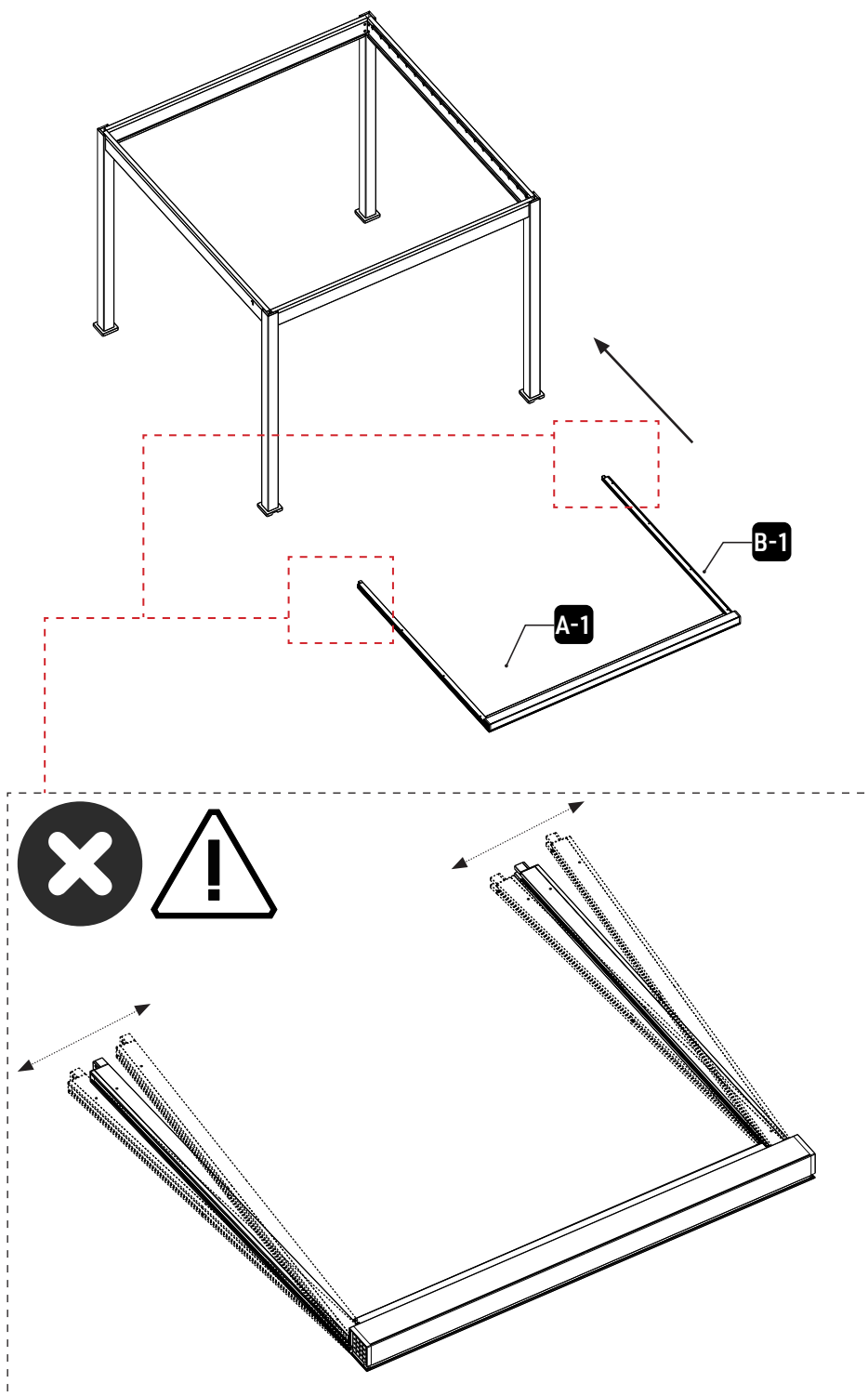
$$AX=BX$$

FR. Séparer les pièces A et B en dévissant les vis, comme sur l'image ci-dessous.
 EN. Separate parts A and B by unscrewing the screws, as shown in the picture below.
 DE. Trennen Sie die Teile A und B durch Lösen der Schrauben, wie in der Abbildung unten gezeigt.
 NL. Haal de delen A en B uit elkaar door de schroeven los te draaien, zoals op de afbeelding hieronder.
 ES. Separe las partes A y B desatornillando los tornillos, como se muestra en la imagen siguiente.
 PT. Separar as partes A e B, desapertando os parafusos, como mostra a imagem abaixo.
 IT. Separare le parti A e B svitando le viti, come mostrato nell'immagine seguente.

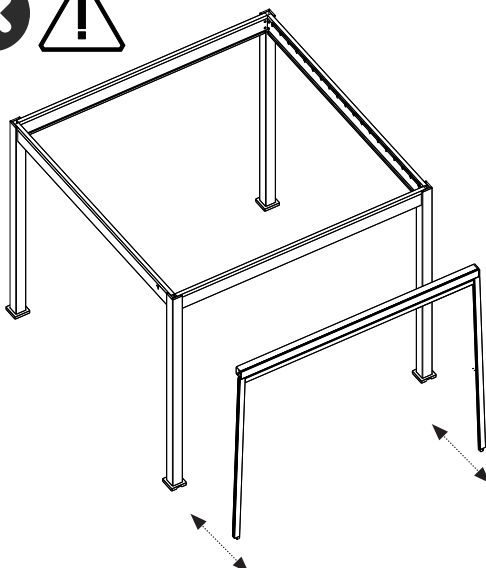
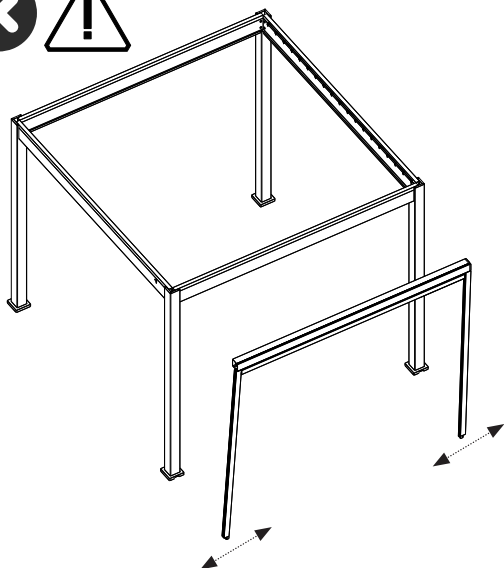
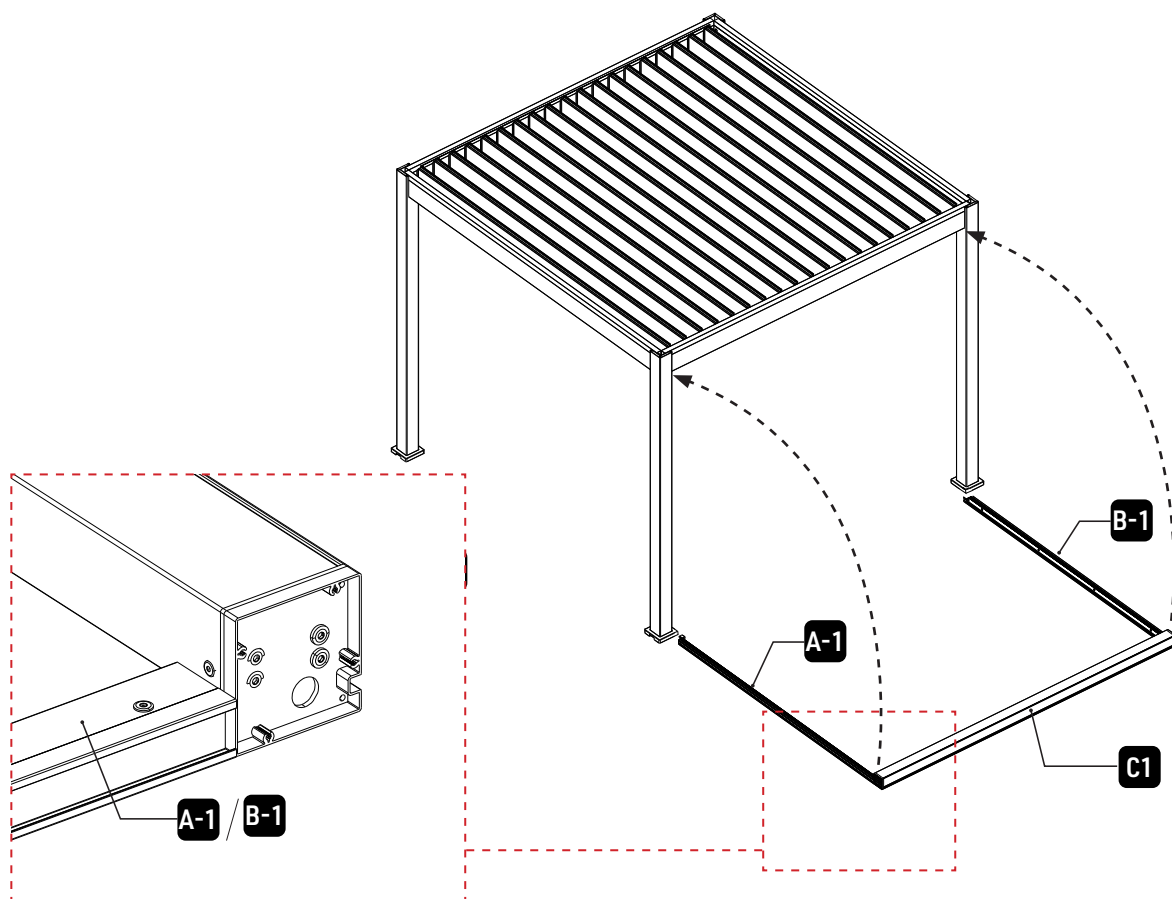


FR. Assembler les pièces A-1/B-1 sur le coffre C-1. Bien s'assurer que les éléments A-1 et B-1 restent bien droits.
EN. Assemble parts A-1/B-1 on box C-1. Ensure that parts A-1 and B-1 remain straight.
DE. Baue die Teile A-1/B-1 an der Truhe C-1 zusammen. Achte gut darauf, dass die Teile A-1 und B-1 gerade bleiben.
NL. Monteer de onderdelen A-1/B-1 op de C-1 doos. Zorg ervoor dat de delen A-1 en B-1 recht blijven.
ES. Monte las piezas A-1/B-1 en la caja C-1. Asegúrese de que las piezas A-1 y B-1 permanezcan rectas.
PT. Montar as peças A-1/B-1 na caixa C-1. Assegurar-se de que as peças A-1 e B-1 fiquem direitas.
IT. Assemblare le parti A-1/B-1 sulla scatola C-1. Assicurarsi che le parti A-1 e B-1 rimangano diritte.





FR. Pivoter ensuite l'ensemble sur la structure de la pergola.
 EN. Then pivot the assembly onto the pergola structure.
 DE. Drehen Sie das Ganze dann auf das Gestell der Pergola.
 NL. Scharnier het geheel vervolgens op de pergolastructuur.
 ES. A continuación, pivote todo el conjunto sobre la estructura de la pérgola.
 PT. Em seguida, o conjunto é articulado sobre a estrutura da pérgula.
 IT. Quindi, far ruotare l'intero gruppo sulla struttura della pergola.



FR. Le coffre du store C-1 doit être aligné sous la poutre, à fleur.

EN. The C-1 blind box must be aligned flush under the beam.

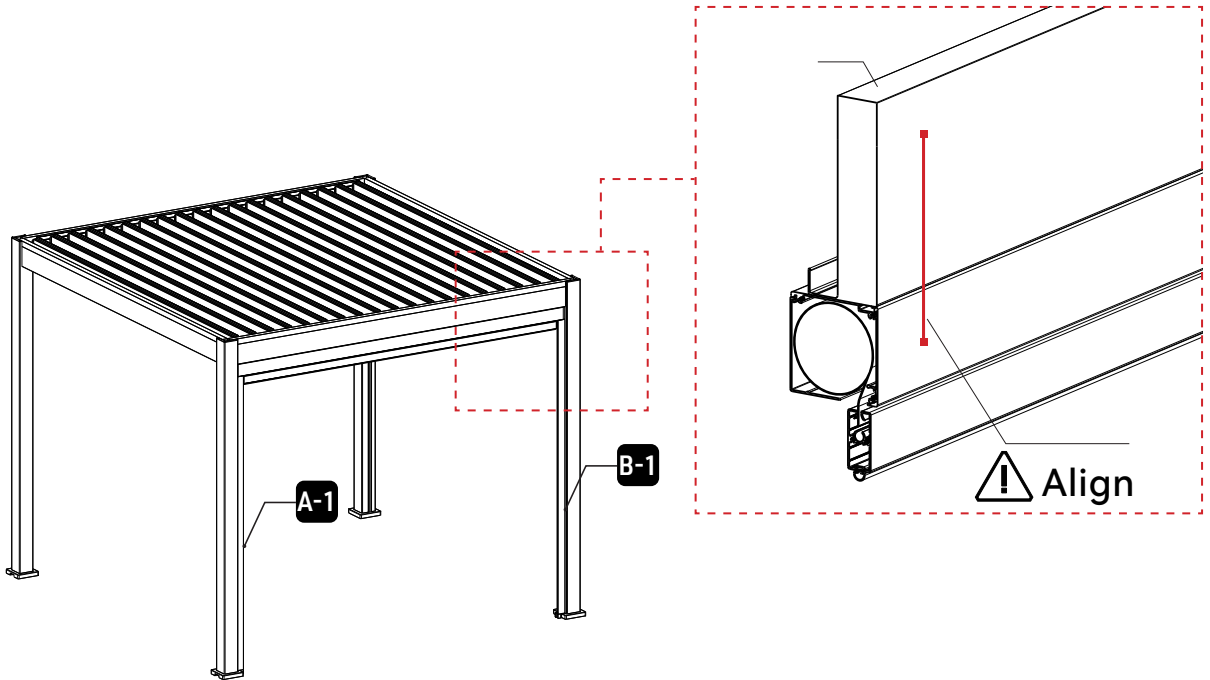
DE. Die Kassette der Jalousie C-1 muss bündig unter dem Balken ausgerichtet werden.

NL. De C-1 blinde doos moet vlak onder de balk worden uitgelijnd.

ES. La caja ciega C-1 debe alinearse a ras bajo la viga.

PT. A caixa de estore C-1 deve ser alinhada ao nível da viga.

IT. Il cassonetto cieco C-1 deve essere allineato a filo della trave.



FR. Utiliser les vis K1 avec l'embout K3 pour fixer la structure du store sur les poteaux de la pergola, 4 vis à gauche et 4 vis à droite.

EN. Use K1 screws with K3 end caps to secure the awning structure to the pergola posts, 4 screws on the left and 4 on the right.

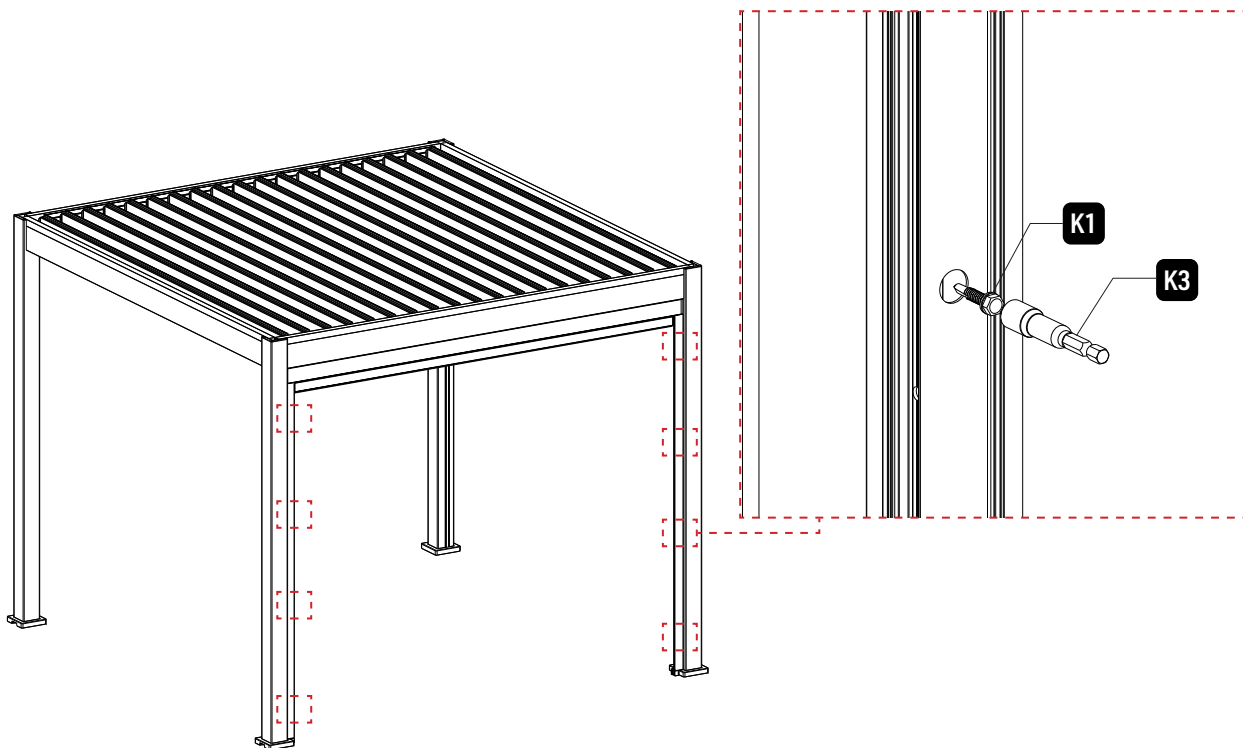
DE. Verwenden Sie die Schrauben K1 mit dem Endstück K3, um das Markisengestell an den Pfosten der Pergola zu befestigen, 4 Schrauben links und 4 Schrauben rechts.

NL. Gebruik de K1 schroeven met de K3 eindkap om de luifelstructuur aan de pergolastaanders te bevestigen, 4 schroeven links en 4 schroeven rechts.

ES. Utilice los tornillos K1 con la tapa final K3 para fijar la estructura del toldo a los postes de la pérgola, 4 tornillos a la izquierda y 4 a la derecha.

PT. Utilizar os parafusos K1 com a tampa da extremidade K3 para fixar a estrutura do toldo aos postes da pérgola, 4 parafusos à esquerda e 4 à direita.

IT. Per fissare la struttura della tenda ai pali della pergola, utilizzare le viti K1 con il tappo K3, 4 viti a sinistra e 4 a destra.



FR. Insérer les rails A-2/B-2 de chaque côté, veiller à glisser les extrémités latérales du store dans chaque rail.

EN. Insert the A-2/B-2 rails on each side, make sur to slide the end sides of the wind curtain into each rail.

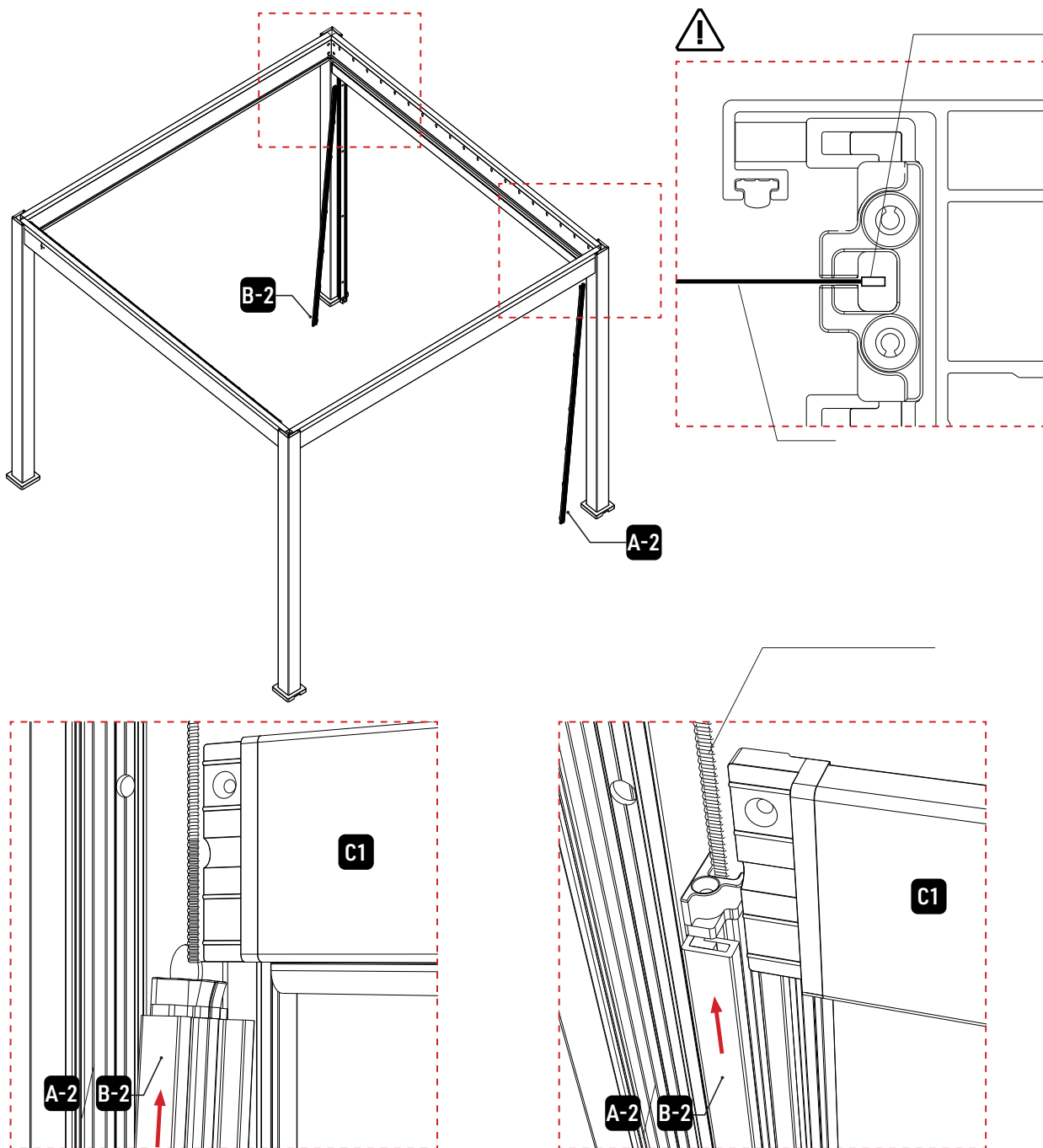
DE. Schieben Sie die A-2, B-2 Schienen auf beiden Seiten ein. Achten Sie darauf, dass Sie die seitlichen Enden der Markise in jede Schiene schieben.

NL. Plaats een rails A-2/B-2 aan beide kanten en zorg ervoor dat de zijkanten het rolgordijn in elke rails schuiven.

ES. Inserte los carriles A-2/B-2 en cada lado, asegurándose de deslizar los extremos laterales de la persiana en cada carril.

PT. Inserir as calhas A-2/B-2 de cada lado, certificando-se de que desliza as extremidades laterais da persiana para dentro de cada calha.

IT. Inserire i binari A-2/B-2 su ciascun lato, facendo attenzione a far scorrere le estremità laterali della tenda in ciascun binario.



FR. Ajouter les caches de finition A-3/B-3 de chaque côté, comme indiqué sur le schéma, puis les visser avec les vis A-4/B-4 et la clé Allen K2.

EN. Add the A-3/B-3 finishing covers on each side, as shown on the image, then screw them with the A-4/B-4 with the K2 Allen key.

DE. Fügen Sie die Abschlussblenden A-3/B-3 auf jeder Seite hinzu, wie in der Abbildung gezeigt, und schrauben Sie sie mit den Schrauben A-4/B-4 und dem Inbusschlüssel K2 fest.

NL. Voeg afwerkkapjes A-3/B-3 toe aan elke kant, zoals aangegeven in het diagram, en schroef ze vast met schroeven A-4/B-4 en inbussleutel K2.

ES. Añada las tapas de acabado A-3/B-3 a cada lado, como se indica en el diagrama, y atorníllelas con los tornillos A-4/B-4 y la llave Allen K2.

PT. Colocar as tampas de acabamento A-3/B-3 de cada lado, como indicado no diagrama, e aparafusá-las com os parafusos A-4/B-4 e a chave Allen K2.

IT. Aggiungere le coperture di finitura A-3/B-3 su ciascun lato, come indicato nella figura, quindi avvitarle con le viti A-4/B-4 e la chiave a brugola K2.

